

Էօփրը տը Ժան Բասին	
(ժուսավիճի)	1
Էօփրը Վօլիճի (ժուսավիճի)	8
Գրէսթօմաթի Արապ	3
Լէ Զօմ Իլիւսթրէ տը	1
Լօրիան	2
Անաթօմի տէրաքրթիփ	4
Անաթօմի	1
Լէ Զէրօ տիւ թրափալ (ժուսավիճի)	1
Աթլաւ Իւնիփէրսէլ տիւ-	
թուար է տը Ժօկրաֆի	1
Շան է Զանսօն Բօրիւլէր	
տը Լա ֆրանս (ժուսավիճի)	2
Լա Թուրէն	1
Իսթուար տը մա վի	3
Իսթուար տը Ֆրանս (ժուսավիճի)	6
Իսթուար Իւնիփէրսէլ	13
Ֆիլօֆիքէ Բօ-	
լիթիք	9
Իսթուար տը Լա Ֆրանս (1848)	4
Իսթուար տը Լա միւզիք	
ժօտէրն	1
Իսթուար տ'Անկլիթէր (ժուսավիճի)	2
Իսթուար տը Ֆրանս	6
(Տէփաթի)	

Սախր կազմեալար միսիլու պիգ տախի պու մէսէլտէն սանն կէ- թիթիլ Իսթ տէ, պէրաի տալէթ պու տէֆա Զու աթիտէթի մէք- թուպարը տախի տէր իտէրէք Բաթրիքիւնէ թարաֆընտան հա գըգաթը հալին արթըք մէյտանէ չըգարըմաւընը վէ էհալին չիւպ- հէ վէ թէհալիտէն գուրթարը մասըն արգու իտէրիգ:

ՊԱՆԴՈՒՄԷԻ

Պալըքէսիտէ հարաքէթի արգըն տէփամ Իթտիկի էսնատէ, էհալի- միգին սըղանտըղընը վէ Պատրիար- քարանըն շէտիտ էմիլիթիին հիշ է հէմիլիթէ լաւաւարաք վահան վարդապետ կիթտիկի կիւնէ գա- տար Իանէ հիսապարընը մէքթու թութուլ վէ եհնի թէշիլ Իթ- տիկի Բաղ- Ժողովա վէ Տնտես- Խորհուրդա «հիշ բարա արատըմ» տիեհէք պիթըր լիւրտան 10 լի- րա գալարտըգտան սօնրա սապըգ Բաղ- Ժողովուն տէֆթէրիին մէյ- տանա չըգարընը վէ անը միւթէա գըպ կիթթիլ տիւր:

Պիւ տէ մէքթիւր արձանադրու- թիւն տէֆթէրի օգուլտուգտա պիթ թաղմ եանլըն օլարաք Պատ- րիարքարանա եաղմըն օլտուղու մէքթուպարըն վէ ուն հիսապա- րընըն (քի չօգ սու գալտըրըն) արթընտա սախր բէրաքէնտէ ալ- տըղը բարալարտան պաշգա, պէշ լիւրա եհթիթիլէ մախսուս բարա- տան վէ 12 պուլուգ լիւրա Իանէ- տէն քի պալէտաթի 10 լիւրա իլէ պէրապէր 27 պուլուգ լիւրա օլմուշ տուր, տիկէրիլէր տէ հիսապալան- տըգտա 35 լիւրա եա պալիղ օլու- եսուր Պալըքէսիթ պուլուսն իսպա- թընա հաղըր տըր Պանտրուտաքի Ղ. Բ. Ս. հէր քիմ իսէ Պալըքէ սիթին միլլէթ ումուրունա ախտ պու հիսապարընը կէօրիւպ պիլէ- մէզ, էկէր ինիթիլ իսէ սէսուա- թա տա թէքթիլ էմիլիթէթ օլա- մազ:

Ղ. Բ. Ս. իմպարըն պէեանընա նաղարէն, կէօնա վահան վարդա- պետին 92 պուլուգ լիւրա մաթիւ- պաթը վար իմիլ:

Բարա նէրէտէն թէրաքիւմ իթմիլ տիւր վէ պու բարա հաճիլը էմէ- յինէ մուգապիլ Պալըքէսիթտէն վէրիլէնէք տիւր Իքի սէնէ միւթէ- մատիւն Սթամպուլտա քէյֆիլէ կէգարիկի հալտէ նապը վիթտան ի լէ մաալ իսթէեհէնէք, կիթտիկի վազթ Պալըքէսիթի վէ հէր թէմ- լէրի բէրուլան իթտիկիինէ մի մու- գապիլ, տողուսու պէօլլէ պատի- հալա բարաքէ հէր քիմ տէ պու- սա ալըր, վէ էկէր պալմազա պա- ղըլար, նապըլէր վահան վարդա- պետ տէ էօլլէ եարմըն իմիլ:

Մէրգուլ Ղ. Բ. Ս. Պանտրու- տա օլտուղու հալտէ նապըլ պիլի- եօր քի, վահան վարդապետ հօ- ճալարը տաղըթմալը, վէ մէք թէպ չօնուլարը սօգադարտա կէգմէմիլլէր, չիւպէսիպ պուլու- տախի ինիթիլ օլմալը տըր քի, պու տա տիկէրիլէր կիպի քիւլի էն եանլըն տըր գիւրա թալիս օ- լուսան հօնալար մուսիլլէյ հիթ. տիթտէն սօնրա թալիս օլուսմուշ- լար տըր:

Ատալէթէ Իրաեթիլէն իշպու ճէ- վապնամէնին տախի տէրէինէ հիմ- մէթ պուլուլմալը միւթէմէնա տըր:

Մ. Թ. Գ.

28 Յունիս 1898

Պանտրու

Միւթէլիլէ Էֆէնտի

Կէլէն հաթիթա արնան կազմեալ միւթէպէրէնիպէ Ղ. Բ. Ս. իմպա- լը Պալըքէսիթ մէսէլտէն տախի օգուլտան աճաիպ պիթ մէքթուպ- տան տօլարը պաղը մալիւմաթըն արգըն մէսպուրիլէթ հաճը օլ- տու:

Շէօլլէքի Ղ. Բ. Ս. Գուլգա- բուտան սիվիլիթտէն վէ էրմէնի գարիլէսի միլլէթտալարըմըր ի- քի սէնէ գատար Լահաթսըք իթ- տիթտէն սօնրա, պու տէֆա Պիկա շէհրիլին բանալըրը միւնաիպէ- թիլլէ պէշ օն ղըշ, իսթիֆատէ իթ- մէք իւզըն օրանա ճան աթան վա- հան վարդապետէ րէֆադաթ իթ- միլ, վէ մէրգուլ Ղ. Բ. Ս. օրա- տա մէքթիլ վէ քիլիս խըտմէթ- լէրիլտէ սանէր վարդապետտէ իսթիլտամ գըլընտըղընա մուգա- պէլէթէն աղըլտան եօգարը օ մի- սիլլու թահրիթաթը իմպա իլլէմիլ տիւր:

Պիստէն արէյ մէրգուլ Պալը- քէսիթի պիլմէզ, վուգուլի հալտէն խապէրի եօգ, վէ քէնտիսի գա- թան Պանտրուլը օլմալըք Պիլալը տըր:

Վահան վարդապետէ կէլիլէն, կազմեալարտա օգուլտուղունա նէգարէն, միւթէլիլէյ քէնտի ա- լէյհիլէն օլուսան աղիլիթաթը ճէրհ իտէնէք եհրտէ, Պալըքէսիթ Գա- լաւ. Ժողովըն պաղը աղալարընը վէֆաթը վէ պաղըլարընըն միւտ տէթիլլէրիլին իքմալի պէհանէսիլլէ րէսմէն թանըմաք իսթէմէտիկիին վէ պու սուրէթիլէ գալաւաք կէօս թէրտիկի կէօրիլլէքտէ տիւր. հալ պուլէր, պիթ Ժողովըն եհրիլէ տի- կէրի նապ օլուսմազա, անըթա- նըմալըլըք նապըլ օլապիլիլ. վէ Սթամպուլտա Բաթրիք հաղթէթլէ րիլի ինիթիլապ իտէնԺողովըն պիլիմ Դաւ. Ժողովա նիսպէթլէնէ ֆաղըր վար, վահան վարդապետ Սթամ պօլտա մաալ ալըր բարա գաղան- մըշ, Պալըքէսիթի հիշ պիթ խըտ- մէթի վէ մուսապէրիսի սէպգաթ

Իթմէտիկի վէ աթիթէտէ պիթ մահալտէն բարա արնանապ իթի- րաղը իլէ եօլա չըգտըղը կիւն Բաթ- րիքիլէնէք 20 տալէտ տէ լիւրա տէրէպ իթտիկի վէ պու ճիւլէ իլէ պէրապէր եօլմուլուգ վէ եհթ- միլէ կէլիլլէսի մէստիլիլ տէ վի- ճալըմըղսուսիլ իւզըն պուլընտըղը թէմիլլէրտէն թէսթիլլէ օլուստըղը թապտիլտէ, վիթուտիլտէ իսէ, իքի սէնէլիլէ ալըր իսթէմէնէ գալ- գըլմալը, վէ եհթիլլէրին բարա- սիլտան վէ իսանէ մէպաղընտան վէ ստիլլէտէն ղապա իթմէսի վէ Տնօրէն վարժապետի թաղիլէ իլ- լէմէսի վէ մէքթիլլէ գաղաթմա- եա չալըլմալը պիթ սաննաք է- հալիլիլէն մալիլմ օլան շէլլէր տիւր:

Պիլա շէհրիլ Ղ. Բ. Ս. նիլմիւ- րալիլէն եաղըլը վէ վահան վար- դապետին Բաթրիքիլլէնէ իրա- լի օլան կիլիլ մէքթուպալը վէ ինքեարը իլէ սէթը օլուսմալ. ֆաղաթ թէհալիլ օլուսուր քի վահան վարդապետ Պանտրուտա տախի Պալըքէսիթտէթի թարիլլէ թուլմաթ իւզըն տիւր:

Պուրտա ումուլլէն էմիլիլլէթի օլան Թաղ. Խորհուրդ աղալարը մուսիլլէյհիլ քիլիլլէթիլ տգաթա- թընըն ինարիլլէր վաղիլլէր կէօ գէթիլլէնէք պիթ թաղըմ մաալ մէսէլլէրի մէյտանա չըգարաճաք- լարըն անլաղըլարընտան վէ իշ կիւն սահալլէրի օլուպ, օղրալմաք իսթէմէտիլլէրիլտէն իսթիլլէնէ մէսպուր օլմուլար, վէ վահան վարդապետ տէ տէրհալ եհրիլլէ- նէ տիկէր կիւլլէնէպիլիլիլ քիմ սէլլէրի քէնտի թարաֆընտան Թաղ. Խորհուրդ թալիլին իլլէմիլ տիւր:

Հալպուլլէր սըղըլլէրեա մէյտան վիթ- մէքսիլլէր քէնտի միւրապարնա վա- սըլ օլապիլլէնէկիլլին գապիլ օլմա տըղընը վէ եհնի Թաղ. Խորհուրդ- աղալարը էքսէրիսիլլին տախի քի- լիսէ վէ մէքթիլլէ մէնֆաթալարը- նը վահան վարդապետին իթիլ քեապընա գուրպան օլմասընա միւստատէ իթմէնէքթիլլէրի իւմի տի գալիլիլտէ պուլուստուղու- մուղու չիմտիլտէն պէեան իտէպի- լիլիլլէ:

Պանտրուլը

Ս. Թ.

Սալը կիւնիլ Բաթրիք Սրապան հաղթէթլէրիլլին նախադահալիլ- նը թահիլլէնտա աղտը իթիլլէր ի- տէն կիւն. Ժողովտա տախի Պան տըլմա վէ Պալըքէսիթ Ուալլիլլէր Տնօրապալը վահան վարդապետ ի լէ Պանտրու Թաղ. Խորհուրդու- նուն թահիլլէրալարընը գրաթ իթմիլ, վէ մէսէլլէրին մէլիլլէրիլ մէյտուլիլլէթիլլէ վէ բարաճա սուր իսթիլլէրալաթ միւթէլիլլէր օլտը- ղընըր իլլիլաղաղը տըղգաթա ալա- րաք, մահալիլ էրմէնիլլէքթիլլէ թալ- օնաղընըն մէսէլլէրիլլէ թէտգիլ- իլլէն էլան օրատա պուլուսն Բը- լատան Սեպուհ վէ Սեթիլտուսն Գիլիլլէր էֆիլլէրին պու մէսէլլէ հաղըլտա տախի լաղըմ կէլլէն թահաղըլաթ պիլիլլէրա նէթիլլէ- սիլիլ պա բարօրթ օ Բաթրիքիլլէն- եէ պիլիլլէրալլէրիլլէր էֆիլլէր միւթա- լէյհիլլէրալաթ թալիլլէր իթմիլլէր, վէ մուսիլլէյ էֆիլլէր իսէ էվ- վէլլէր կիւն Տնօրապետէթէ կէլ- միլլէր, վէ տողուլլէր Բաթրիք Սրապան հաղթէթլէրիլլին հուղու- րունա չըգարաք ինքա իթտիլլէ-

րի թահաղըլաթ հաղըլտա մա- լիւմաթ վիլլիլլէր տիւր:

Բէգալիլլէ կիւն Ժողով Մալի Ե- կիլլէրիլլէր բարապարընտան պաղըլա- րընըն թէպտիլլէր հալա վէ սախր պաղը սէպէպիլլէր շուրապա պու- րատա իսքեան իտէրէք, չօգ կիւն- լէր մէմուրիլլէթիլլէրի պաղընտա պուլուսմաթըլարընը նաղաղը տըղ- գաթա ալարաք, մուսիլլէյհիլլէր Բաթալարը մէլիլլէն էէլպ իլլէ, պէհէմէհալ քէնտի սէմիլլէրիլլէր իլլէ մէլլէ իթմէնէ մէսպուր օլ- տուպարընը վէ իսիլաթը հարա- քէթիլտէ քէնտի Ժուլարընըն սա- իլ բարապարա թէպտի օլուսմա- ղընը պիլիլլէրիլլէր տիւր:

Ուսուլլէ. Խորհուրդ Ուսնապե- տի Տօղթօր թորգ ուսն վահալա- էֆ. չըգան սալը կիւնիլ Ս. Թիլիլլէ իսթաթալանէսիլլէր վիթաթթ իտէ- րէք, տիկէր միլլիլ մէքթիլլէրիլլէր ալըպալա թարաֆընտան ղիլիլլէթ թալիլլէրալարը կիլիլլէ, իսթաթալա- նէր մէքթիլլէր տախիլլէր թապիլլէր տօղթ. Մուլաթալլէր էֆիլլէր տա- լիլլէր սըգ սըգ Ս. Թալիլլէ Ուրալու- ցընըր ղիլիլլէր իտէրէք չօնու- լարըն աղալար սըհիլլէրիլլէր մուս- եհնէ իթմէլլէր թապիլլէր մուսիլ- լէյհիլլէր պէեան ու թալիլլէր իլլէ- միլ տիւր:

Պուլտան 20 կիւն մուգապտէմ իսթիլլէր պիլիլլէրալլէր պիթ գաթ թարաֆընտան պիլլէր վէրիլլէր իւզ- րէ ճէրիլլէր Դարաթիլլէր մաթպաա- սընա 2 մէմուրիլլէր կէօնտէրալիլ կիլիլլէր, պու տէֆա տախի Պուլ- տուրտա մուգիլլէր Տիգրան էֆ. Տապանեանը տախի եհնէ մէքթիլլէր կաղթա վաթթալարըլա կէօնտէր- տիլլէր 1 մէմուրիլլէր ալարաք հէր իքիլլէր տէ թէլլէքթիլլէրիլլէր պէ- եան իտէրիլլէր:

Բէգալիլլէ Տիգրան էֆ. նիլլէր Փըր- կիլլէր իսթաթալանէսիլլէր տախի 130 ղըշ. կէօնտէրալիլլէր մէքթիլլէր կաղթ- թատա օգուլտուլ տուր:

Ուսնապա շահիլլէր գաղա- սընտա Սիմօն էֆ. Ղաղարեան,

Էֆէնտիլ

Պու տէֆա մէքթուպուլուղու վէ լէֆթէն պուլուսն իքի մէմու- տիլլէրիլլէր բուլու մաթէլլէքթիլլէր ալմըլըր տըր:

Էքսիթ նիւսիլլէրիլլէր կէօնտէ- րիլլէր տիւր. վէ պուլտան սօնրա Մանղուլլէր տէ հէր հաթթալիլ- ղաթընտա կէլլէքթիլլէր, աթիլ ի- տէրիլլէր:

Պու կիւնիլ Մաղիլտէ մալլէմ- նուլիլլէր օգուլտուլ տուր:

Գալաթա Ս. Լուսաուրիլլէր քիլի- սէսիլլէր պու քէրիլլէր Պետուս էֆ. Մարկուսնա թարաֆընտան 30 լի- րա գըլլէթիլլէր պիթ ալիլլէր իհ- տա իտիլլէրտէն պաշգա, սախր ալիլլէրէրէ տէ 20 լիւրա գըլլէթ- թիլլէր թալիլլէր ինքապալա հիմ- մէթ օլուստուղու մաթէլլէքթիլլէր օգուլտուլ տուր:

ՐէճԱ

Պու կիւնիլլէրտէ մէքթուպալար եաղմը օլտուղուլալ գաթալարըն պէրա ինսանիլլէր ինքապալա հիմ- մէթ լէն էէլպալ վիլլիլլէրիլլէր լէնա իտէրիլլէր:

տընլար քէմար եէէս իլէ ֆիդան ու ֆէրեատ իտիեօր, վէ իւմիտիդ պիր սուրէթտէ գէվլէրինէ սըզը սըզընա սարըլընօրլար իտի, Եօ ճուլարըն քիմի աղլաեօր, քիմի կիւլիւեօր, քիմի ճէնապը Հազգա տուա իտիեօր վէ քիմի տէ տիվա- նէ օլուպ քէնտիւնի տէնիգէ աթը- եօր իտի, Պիրինճի սընըֆի եօլնու- լարըն եարըսը շարուբալարա թօր լանմազտան էվվէլ տէնիգ կիւվէր- թէնի սիւբիւրմէնէ պաշլաւիչ, վէ վարօր պաթտըլը վազթ էրքէք վէ գատընտան միւրէքքէպ պիր չօգ քիմսէլէրին ճանխրաշ պիր պաղըրլա տէնիգէ կիթտիկի կէօ- րիւլմիւլ տիւր:

Երնէ մէզքիւր սէֆիւնէնին գար- տանընըն վիւրտիկի տիկէր պազը մալիւմաթ շուստան իպարէթ տիր: Ալաֆի սասթ կ պուլուգտա տէնիգ եիւզիւնտէ զաեթթ գաթը պիր բուս վար իտի, պիգ պիւա ֆաթըլա տիւտիւք շալըեօր իտիք: պիրտէն պիրէ թազրիպէն 30 եար: տա էօնիւմիւզտէ ճէսիմ պիր վա- բօր գուհուր իթտի, միւսատէմէյի մէնն իթմէք իչիւն միւմքին օլա- մատը: շարըրլա էսնասընտա պի- զիմ կէմիւնին բախնէտար օլտուղու անլալըմասը իւզէրինէ՝ պուլուն: տուղումուզ նօգթատան հարա- քէթ իտիմէմէսի իչիւն էմր վէր- տիմ: թազրիպէն պիր սասթ սօն- րա եապաշ եապաշ բուս պէրթա- րաֆ օլմաեա պաշլատը: օ վազթ Պուրկօնը վաբօրուսուն սանտալ- լարըն կէօրտիւք: պուլուր խըն- ճախընճ տօլու իտի, պուլուրտան մատաա հէր պիրիւնին իւզէրինէ պիր գաշ քիչի սարըլըն պիր չօգ տիրէք սու իւզէրինտէ կէօրիւնիւ- եօր իտի, Պէտպաթիւլարը գուր- թարմազ իչիւն էլիմտէն կէլէն զալթէթի օարֆ իթտիմ: պիւթիւն կիւն շու վազիֆէյի ինսանիեէնին իշֆաթըլա մէշղու օլտում:

Միւսատէմէ էսնասընտա Պուր- կօնը վաբօր՝ սասթտա 18 միլ գաթ իթմէքտէ իտի, Գուրթու- լանլար՝ ումուսիեթիւ կիւվէրթէ եօլնուլըրլա թաֆալարտան ի- պարէթ իտի:

Պուրկօնը վաբօրուսուն պաթ- մասը իսպալի Քարիգտէ եաեթըր եաեթըմազ, վաբօր իչիւնտէ տօսթ- լարը վէ ազրապալարը պուլունան պիր գաշ պին քիչի տէրհու թը- րանսաթիւնիք գուլաբանեաթը ի- տարէխանէսինէ գօշուպ, քիմի բէ- տէրի վէ քիմի տէ վալիտէսի վէ քիմի տէ գարտաշը իչիւն իգտը- րապ վէ հէեհճանլա մալիւմաթ իսթմէիլէր տիր, Գուլաբանեա մէ մուլարը իսէ, սիգէ չիմտիլիք պիր ճէվապ վիրէմէնիգ, չիւնքի հէնուզ պիգ տէ վազաանըն թաֆ սիւլաթըն պիւլմէնօրուզ: պուլունա տաթի մուլմաասար պիր թէլէկ- րաֆ ալտըզ, պօղուլանլարըն վէ եաթտօ գուրթուլանլարըն իսթիւնի պիւլմէնօրուզ, մամաֆիհի եօլնու- լարըն պէօեիւք գըսը ինկիլիգ վէ Պրանսըլարտան միւրէքքէպ պիր: մէալիւնտէ ճէվապ վիրմէքտէ ի- տիրէր:

Պուրկօնը վաբօրու թրանսաթ- լանթիք գուլաբանեաթըն էն պէօ- եիւք վէ բարապ վաբօրլարընտան սպիւրը իտի, Բէիսը ճիւմհուր Մ:

Յէլիբս Յօռ՝ վազաանը տուեար տուլմազ, գուլաբանեաթըն տիրէք- թօրուսա աթիտէք թէլէկըաֆը կէօնտէրմիլ տիր:

Ալտըղըմ գարա իսպալիւն պէ- նի նէ տէրէնէ միւթէսիւր վէ միւթէլէլիմ իթտիկիւնի սիգէ պէ- եան իթմէքտէն աճիլիմ: Պու գա տար Պրանսըզ վէ Ամէրիգա տիլէ- լէրինի տիլիտուն իտէն ֆաճի վա- զաատան տօլաեթ սիգէ անսամիմ պէեանը թաազիեթ իյլէմէնէ միւսարաաթ իտէրիմ:

Պաթան Պուրկօնը վաբօրուս- տան գուրթուլան պիր եօլնու ա- թիտէքի հէեհճանմիլ թաֆսի- լաթը վէրիեօր:

Գարթան Տրլօնըլըն վազաա էսնասընտա կէօսթէրտիկի սօուգ- գանլըլըզ վազիֆէլիւնսըլը ի- թիւրաֆ իթմէնէ մէճպուրում: մու մալիւն թա սօն սանիէնէ գա- տար գօմանտա տալիւնպաղը իւս թիւնտէ տուրտու: ֆազաթ մաէթ թէէսիւֆ թալֆալարըն ալազըլ- զը թարիֆ օլունմազ իտի, պուլն- լար տէլիգէ էնտիրիլէն սանտալ- լարա պինէպիլմէք իչիւն թա գա- տընլարա վէ չօնուլարա վարըն: ճաեա գատար հէր քէսի կէրի իթ- մէքտէ իտիլէր: պիր չօգ աճիլ վէ պիչալէ գատընլարըն չօնուլարը իլէ պէրապէր սըղընտըլարը պիր սանտալա թալֆալարտան հիչ պի- րի մուսվէնէթ իթմէտիկի իչիւն մէզքիւր օանտալ՝ վաբօրըն պաթ- մասընտան հաթըլ օլան կիրտապա թուլթուլարազ զարգ ու նապէ տիտ օլմուշ տուր:

Պուրկօնը նամ Պրանսըզ բօս- թա վաբօրուսուն պաթմասընտան տօլաեթ, ինկիլթէրա գրալիցա- սըլա Պէլիգա գրալը՝ Պրանսա րէիսը ճիւմհուրուսա թաազիեթ թէլէկըաֆաղը չէքմիլէր տիր:

Պուրկօնը վաբօրընտա թէլէֆ օլան Շարգըլարըն իսթիլէրի պէր վէճհը աթի տիր:

Իսթիլ Եուլուֆ բէհիլվան, Բա- չիտ Մուսա, Ստեֆան Գազաբան, Իսհապ Սէլամ, Իսհապ Միքաիլ, Իսհապ Ճիվաքի, Իսհապ Ժիւպիլ, Եազուպ Թօնսի, Միքաիլ Խուրի, Մարտիրոս:

Պրանսըզ թրանսաթիւնթիք գուլ- բանեաթըն Պուրկօնը վաբօրը գազաթը հազգընտա զաեթթ ճիւ- տի պիր թաազըլաթ իճրա օլու- նաճապ տըր, Պալէաաէ պէեան օ- լունան վաբօր թալֆալարըն հա- րէքթիլէրի հազգընտա նիւ Եօրգ Պրանսըզ Ժէնէլալ գօնօլօսուսնա հիչ պիր բրթթէսթ օլուգու պուլ- մամը տըր:

Հալիֆաթստաթի Պրանսըզ գօն- սօլսը՝ մէզքիւր վաբօր գազաթըն իճրա թաազիգաթընա մէմուր օլմուշ տուր:

Մէզքիւր թրանսաթիւնթիք գուլ- բանեաթըն վարտ օլտն իքիւնի պիր թէլէկըաֆա կէօրէ, պիրինճի մէզքը եօլնուլարընտան հիչ քիմիէ գուրթուլմամը տըր: Մէզքիւր գուլաբանա պիր իւլիւնիւ թէ- լէկըաֆ տալիս ալարազ, պուլունա իսէ 165 քիչիւնին գուրթուլուղու պէեան օլունմուշ տուր:

ԳԵՂԵՅԻՆ ԽՕՍ ԲԵՐ ԵՒ

ՕԳՏԱԿԱՐ ՄՏԱՆՈՒԹԻՒՆՆԵՐ

Ինչպէս որ բնարանական գի- տուլթիւնը մարմինները կարողա- ցընէ, նոյնպէս ալ բարոյական գի- տուլթիւնը հոգիները կը բժշկէ:

— Ինչպէս որ չուքէն խորշող ձի- նը խթանով յառաջ քշելու չէ, այլ միջոց տալու է մինչեւ հոտը- ւըտան ու ճանչնան թէ ինչ բանէ կը վախային, ունակութիւնն ալ աշխատէ երկչոտ մարդիկը կը քա- ջալիւրէ, որպէս զի փորձով ճանչ- նան իրենց սնտի վախն, ու ծի- ծաղին անոր վրայ:

— Առողջին առողջութիւնը հի- ւանդին ցաւը չի բժշկէր, բայց հիւանդին ցաւը՝ առողջին վրայ կը փոխադրուի: Մոլի անձի մը դիւ- րին է ախտաւորել շատ բարի ան- ձեր, քան թէ շատ բարիներ՝ մոլի մը դէպ ի բարին դարձնելը:

— Երկչոտն ամէն բանէ կը վախ- նայ, յանդուգն ամէն բանի մէջ վստահ է: Իսկ արին հոն վստահ է, ուր պէտք չէ վախնալ, և հոն անվստահ է, ուր վստահ լլլալը վը նաս կը բերէ:

— Յանդուգն է այն մարդը, որ մարդու կարողութենէ վեր վը- տանգներէ չի վախնար: նոյնպէս երկչոտ է այն մարդը, որ իր կա- րողութենէ վեր վտանգներէ կը վախնայ:

— Արի անձը ծանր կը խորհի և արագ կը գործէ, և ով որ իր կըր- քերուն վրայ կիլիւէ՝ նա իր գործե- րուն կարգադրիչն է:

— Բնութեան կամքը՝ մարդու մարմինը հոգեւոյ ծառայութեանը համար պահելն է:

— Բարեխառն մարդու բարքը միշտ բարեկարգ է, սիրտը միշտ հանդարտ է, երեսները միատե- սակ են, որոց վրայ ոչ բարդութիւն կերեւնայ, ոչ ալ ծիծաղ: այլ Օ- լիմպիական լեռան գագաթի նը- ման՝ միշտ անխրով ու փայլուն պարգութիւն մը կը տիրէ:

— Զիկայ այնպէս ամօթալի ու սիրտը պատուաւոր գործերէն ծը- րեցնող սաստիկ հեղտութիւն մը՝ քան չափազանց վաւաշ ցանկու- թիւնը:

— Կան մարդիկ, որոնք կամաւ կը հրաժարին երկնաւոր հեշտու- թիւններէն՝ երկնաւոր բարիքը ժա- ռանգելու համար: ասի ոչ թէ թմրութիւն, այլ գերադոյն առա- քինութիւն մը է, դիւցազնական ու անտուածային է քան բարո- յական բարեխառնութիւնը: վասն զի ասի՝ վայրկեանական հաճոյքը յաւիտեանականին հետ կը փոխա- րինէ և մահկանացու մարմնոյ մէջ հեղտակային կեանք կը վարէ, և այս այնչափ բարձրագոյն առա- քինութիւն մը է, որուն երբէք չը կրցին հասնիլ արտաքին փիլիսո- փաներու աչաց տեսութիւնները:

— Վեհանձն մարդու աչքին՝ ա- ռաքինութենէ գատ՝ բան մը մեծ չի համարուիր: նա դիտէ թէ բաղ- դի բարիքները՝ բաղդի անիւներու նման անհաստատ են: գիտէ թէ՝ որչափ առակութեանց գագաթը բարձր է՝ կործանումն ալ այնչափ խոր է: Փառամոլ չէ՝ վասն զի ի- րեն վայրեւոյ եղածէն աւելի պա- տուոյ չի բաղձար: բոքրօգի ալ չէ,

վասն զի մեծ սիրտ ունի և իրեն վայելուչը կը ճանչնայ:

— Վեհանձն ոչ մէկու մը գո- վեստ կուտայ, ոչ ալ տնարգանք, մանաւանդ որ մարդահաճութեամբ չի կենցաղավարիր, այլ աւելի կընտրէ մէկը ճշմարտութեամբ յանդիմանել, քան ստոյնեամբ ա- նոր հաճոյանալ:

— Ով որ հաճոյանալու ատեն չափէն դուրս կանցնի՝ մարդահա- ճոյ է: ով որ հակառակելու ա- տեն չափը կանցնէ՝ հակառա- կասէր է: և ով որ միջասահման կը հաճոյանայ կամ կը հակառակի՝ քաղցրախօս է:

— Դիող ինէսին հարցուցին թէ՝ որ գազանը աւելի չարագոյնխած նող է՝ պատասխանեց: Ընտանի- ներէն՝ մարդահաճոյն, իսկ վա- րենիններէն՝ չարսխօսը:

— Ճշմարտախօսին դէմքն ալ ճըշ- մարտախօս ըլլալը կը ցուցնէ: նեն գաւորութեան ալլալութիւն մը չունի, բարձրաօն և արհամարհոտ պչրանքով չէ, այլ զուարթ, հեզա, համարձր և անկեղծ է, մինչեւ անգամ իր պարզ ճակտին վրայ՝ ներքին խորհուրդներն, ու աչաց բիւրերուն վրայ նորա սիրտը կե- րեւնայ:

— Ազնուական ու պտուղաւոր սրտին դիւրին է մահն յանձն առնելը՝ քան վատանունութիւնը:

— Այսթական և խայտառակ դործերէն վերջ չամալելը՝ յայտնի նշան է յուսահատ մոլի վարուց:

— Ամուսնական մատանին գե- րութեան շղթայ չէ: ալ ընկե- րական կապ մը:

— Մեծն կարողոս իւր այնչափ իմաստուն գործերուն մէջ միայն այս անմտութիւնը գործեց և մի- այն այս կեղտ անունը ունեցաւ իւր վրայ, որ իրեն աղիկները ժա- մանակին չամուսնացուց, մինչեւ հայրն իւր սրտի ուզած փեսանե- րուն կսպասէր, աղիկները գտան իրենց սրտի ուզած տարփածու- ները, և ինքն ալ առանց փեսա- ներու թողնեց ունեցաւ:

— Խօնքմ մարդը մեղաբար կը խօսի, կը շարժի և կը գործէ: վասն զի կըրքի ուժգնութեամբ ան- մը շընըր: իւր գործերու մէջ ոչ դիւրորդչ է և ոչ ալ դիւրափոխիլու: — Ուր որ մարդկային օգնու- թիւններ պակսին՝ հոն Աստուա- ծային օգնութիւններուն դիմե- լու է:

— Զիկայ այնպէս կատարեալ ա- րարած մը՝ որուն վրայ թերու- թիւն մը չըլլայ:

— Յանցաւոր ծառայ մը առանց պատժելու թող տալու չէ, վասն զի ով որ յանցաւորին կը ներէ՝ զայն աւելի մեծ յանցաւոր կընէ և ինքն ալ անոր չար հեղինակ կըլլայ, նաեւ պէտք չէ թէթեւ յանցանքի մը համար ծանր պա- տիժ տալ: վասն զի պատիժը՝ ծա- ռային փոխանակ ուղղութեան բե- լելու աւելի կապտամբեցնէ իրեն դէմ:

— Այն ծառայն, որ ուրիշներու մոլութեան լուրերն իր տիրոջ ա- կանջը կը հասցնէ՝ իւր տիրոջ գէշ լուրերն ալ ուրիշներու ականջը կը հասցնէ:

Հաւաքեց
Ռ. Ս. ՍԱՄՈՒԷԼԵԱՆ
Ս. Երուսաղէմ: